

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL

A/36/453
22 September 1981
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать шестая сессия
Пункт 82b повестки дня

ЛИКВИДАЦИЯ ВСЕХ ФОРМ РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ

О состоянии Международной конвенции о ликвидации
всех форм расовой дискриминации

Доклад Генерального секретаря

1. В своей резолюции 2106 А (XX) от 21 декабря 1965 года Генеральная Ассамблея приняла и открыла для подписания и ратификации Международную конвенцию о ликвидации всех форм расовой дискриминации и призвала государства, упомянутые в статье 17 Конвенции, безотлагательно подписать и ратифицировать эту Конвенцию. В этой же резолюции Ассамблея предложила Генеральному секретарю представлять ей доклады о ходе ратификации Конвенции, которые будут рассматриваться Ассамблеей на ее последующих сессиях. В ответ на эту просьбу доклады о состоянии Конвенции представлялись Генеральной Ассамблее ежегодно, начиная с ее двадцать первой сессии в 1966 году.

2. В своей резолюции 35/38 от 25 ноября 1980 года Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Генерального секретаря о состоянии Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации (A/35/196), выразила свое удовлетворение в связи с увеличением числа государств, которые ратифицировали Конвенцию или присоединились к ней; вновь подтвердила свою убежденность в том, что ратификация Конвенции или присоединение к ней на всеобщей основе и осуществление ее положений являются необходимыми для достижения цели Десятилетия действия по борьбе против апартеида и расовой дискриминации; просила государства, которые еще не стали участниками этой Конвенции, ратифицировать ее или присоединиться к ней; призвала государства-участники Конвенции изучить возможность того, чтобы сделать заявления, предусмотренные в статье 14 Конвенции; и просила Генерального секретаря по-прежнему представлять Генеральной Ассамблее ежегодные доклады о состоянии Конвенции в соответствии с резолюцией 2106 А (XX) Ассамблеи от 21 декабря 1965 года. Кроме этого, в своей резолюции 35/40, принятой в тот же день, Генеральная Ассамблея, в частности,

81-22002

/...

настоятельно призвала все государства, которые еще не являются участниками Конвенции, ратифицировать ее или присоединиться к ней и до такой ратификации или присоединения руководствоваться основными положениями Конвенции в своей внутренней и внешней политике.

3. Международная конвенция о ликвидации всех форм расовой дискриминации была открыта для подписания в Нью-Йорке 7 марта 1966 года. Она вступила в силу 4 января 1969 года на тридцатый день после сдачи на хранение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций двадцать седьмой ратификационной грамоты, как это предусмотрено в статье 19 Конвенции.

4. По состоянию на 1 сентября 1981 года Конвенцию подписали 75 государств, причем 66 из них ратифицировали ее; кроме того, 40 государств присоединились к Конвенции и 2 государства присоединились к ней в порядке правопреемства в результате чего общее число ратификаций, присоединений и правопреемств достигло 108. Список государств, подписавших, ратифицировавших, присоединившихся к Конвенции или ставших ее участниками в результате правопреемства, а также даты подписания государствами Конвенции, ее ратификации или присоединения к ней, содержатся ниже, в приложении I.

5. В тот же день восемь государств-участников Конвенции, а именно: Исландия, Италия, Коста-Рика, Нидерланды, Норвегия, Уругвай, Швеция и Эквадор — сделали заявления в соответствии со статьей 14 Конвенции о признании компетенции Комитета по ликвидации расовой дискриминации получать и рассматривать сообщения от находящихся под их юрисдикцией отдельных лиц или групп лиц, утверждающих, что они являются жертвами нарушения этими государствами любых их прав, изложенных в Конвенции. Пункт 9 статьи 14 Конвенции гласит, что Комитет компетентен выполнять функции, предусмотренные в этой статье, лишь в тех случаях, когда по крайней мере десять государств-участников Конвенции сделали такие заявления.

6. Комитет по ликвидации расовой дискриминации провел свою двадцать третью сессию в Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве с 23 марта по 10 апреля 1981 года, а двадцать четвертую сессию — в штаб-квартире Организации Объединенных Наций с 3 по 21 августа 1981 года. В соответствии с пунктом 2 статьи 9 Конвенции Комитет представил через Генерального секретаря Генеральной Ассамблее на ее тридцать шестой сессии 1/ свой годовой доклад, который освещает деятельность Комитета на двух его сессиях, состоявшихся в 1981 году.

1/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 18 (A/36/18).

ПРИЛОЖЕНИЕ

Список государств, подписавших, ратифицировавших,
 присоединившихся к Конвенции или ставших ее участниками
 в порядке правопреемства

<u>Государство</u>	<u>Дата подписания</u>	<u>Дата получения ратификационной грамоты, грамоты о присоединении или уведомления о присоединении к Конвенции в порядке правопреемства</u>
Алжир	9 декабря 1966 года	14 февраля 1972 года
Аргентина	13 июля 1967 года	2 октября 1968 года
Австралия	13 октября 1966 года	30 сентября 1975 года
Австрия	22 июля 1969 года	9 мая 1972 года
Багамские Острова		5 августа 1975 года ^{b/}
Бангладеш		11 июня 1979 года ^{a/}
Барбадос		8 ноября 1972 года ^{a/}
Бельгия	17 августа 1967 года	7 августа 1975 года
Бенин	2 февраля 1967 года	
Бутан	26 марта 1973 года	
Боливия	7 июня 1966 года	22 сентября 1970 года
Ботсвана		20 февраля 1974 года ^{a/}
Бразилия	7 марта 1966 года	27 марта 1968 года
Болгария	1 июня 1966 года	8 августа 1966 года
Бурунди	1 февраля 1967 года	27 октября 1977 года
Белорусская Советская Социалистическая Республика	7 марта 1966 года	8 апреля 1969 года
Канада	24 августа 1966 года	14 октября 1970 года
Острова Зеленого Мыса		3 октября 1979 года ^{a/}
Центрально- африканская Республика	7 марта 1966 года	16 марта 1971 года
Чад		17 августа 1977 года ^{a/}

/...

<u>Государство</u>	<u>Дата подписания</u>	<u>Дата получения ратификационной грамоты, грамоты о присоединении или уведомления о присоединении к Конвенции в порядке правопреемства</u>
Чили	3 октября 1966 года	20 октября 1971 года
Китай ^{c/}		
Колумбия	23 марта 1967 года	
Коста-Рика ^{d/}	14 марта 1966 года	16 января 1967 года
Куба	7 июня 1966 года	15 февраля 1972 года
Кипр	12 декабря 1966 года	21 апреля 1967 года
Чехословакия	7 октября 1966 года	29 декабря 1966 года
Демократическая Кампучия	12 апреля 1966 года	
Демократический Йемен		18 октября 1972 года ^{a/}
Дания	21 июня 1966 года	9 декабря 1971 года
Эквадор ^{d/}		22 сентября 1966 года ^{a/}
Египет	28 сентября 1966 года	1 мая 1967 года
Сальвадор		30 ноября 1979 года ^{a/}
Эфиопия		23 июня 1976 года ^{a/}
Фиджи		11 января 1973 года ^{b/}
Финляндия	6 октября 1966 года	14 июля 1970 года
Франция		28 июля 1971 года ^{a/}
Габон	20 сентября 1966 года	29 февраля 1980 года
Гамбия		29 декабря 1978 года ^{a/}
Германская Демократическая Республика		27 марта 1973 года ^{a/}
Германии, Федеративная Республика	10 февраля 1967 года	16 мая 1969 года
Гана	8 сентября 1966 года	8 сентября 1966 года
Греция	7 марта 1966 года	18 июня 1970 года
Гватемала	8 сентября 1967 года	

/...

<u>Государство</u>	<u>Дата подписания</u>	<u>Дата получения ратификационной грамоты, грамоты о присоединении или уведомления о присоединении к Конвенции в порядке правопреемства</u>
Гвинея	24 марта 1966 года	14 марта 1977 года
Гайана	11 декабря 1968 года	15 февраля 1977 года
Гаити	30 октября 1972 года	19 декабря 1972 года
Святейший Престол	21 ноября 1966 года	1 мая 1969 года
Венгрия	15 сентября 1966 года	4 мая 1967 года
Исландия ^{a/}	14 ноября 1966 года	13 марта 1967 года
Индия	2 марта 1967 года	3 декабря 1968 года
Иран	8 марта 1967 года	29 августа 1968 года
Ирак	18 февраля 1969 года	14 января 1970 года
Ирландия	21 марта 1968 года	
Израиль	7 марта 1966 года	3 января 1979 года
Италия ^{a/}	18 марта 1968 года	5 января 1976 года
Берег Слоновой Кости		4 января 1973 года ^{a/}
Ямайка	14 августа 1966 года	4 июня 1971 года
Иордания		30 мая 1974 года ^{a/}
Кувейт		15 октября 1968 года ^{a/}
Лаосская Народно-Демократическая Республика		22 февраля 1974 года ^{a/}
Ливан		12 ноября 1971 года ^{a/}
Лесото		4 февраля 1971 года ^{a/}
Либерия		5 ноября 1976 года ^{a/}
Ливийская Арабская Джамахирия		3 июля 1968 года ^{a/}
Люксембург	12 декабря 1967 года	1 мая 1978 года
Мадагаскар	18 декабря 1967 года	7 февраля 1969 года
Мали		16 июля 1974 года ^{a/}
Мальта	5 сентября 1968 года	27 мая 1971 года
Мавритания	21 декабря 1966 года	

/...

<u>Государство</u>	<u>Дата подписания</u>	<u>Дата получения ратификационной грамоты, грамоты о присоединении или уведомления о присоединении к Конвенции в порядке правопреемства</u>
Маврикий		30 мая 1972 года ^{a/}
Мексика	1 ноября 1966 года	20 февраля 1975 года
Монголия	3 мая 1966 года	6 августа 1969 года
Марокко	18 сентября 1967 года	18 декабря 1970 года
Непал		30 января 1971 года ^{a/}
Нидерланды ^{a/}	24 октября 1966 года	10 декабря 1971 года
Новая Зеландия	25 октября 1966 года	22 ноября 1972 года
Никарагуа		15 февраля 1978 года ^{a/}
Нигер	14 марта 1966 года	27 апреля 1967 года
Нигерия		16 октября 1967 года ^{a/}
Норвегия ^{a/}	21 ноября 1966 года	6 августа 1970 года
Пакистан	19 сентября 1966 года	21 сентября 1966 года
Панама	8 декабря 1966 года	16 августа 1967 года
Перу	22 июля 1966 года	29 сентября 1971 года
Филиппины	7 марта 1966 года	15 сентября 1967 года
Польша	7 марта 1966 года	5 декабря 1968 года
Катар		22 июля 1976 года ^{a/}
Корейская Республика	8 августа 1978 года	5 декабря 1978 года
Румыния		15 сентября 1970 года ^{a/}
Руанда		16 апреля 1975 года ^{a/}
Сенегал	22 июля 1968 года	19 апреля 1972 года
Сейшельские Острова		7 марта 1978 года ^{a/}
Сьерра-Леоне	17 ноября 1966 года	2 августа 1967 года
Сомали	26 января 1967 года	26 августа 1975 года
Испания		13 сентября 1968 года ^{a/}
Судан		21 марта 1977 года ^{a/}
Свазиленд		7 апреля 1969 года ^{a/}
Швеция ^{a/}	5 мая 1966 года	6 декабря 1971 года

/...

Дата получения ратифика-
ционной грамоты, Грамоты
о присоединении или уве-
домления о присоединении
к Конвенции в порядке
правопреемства

<u>Государство</u>	<u>Дата подписания</u>	
Сирийская Арабская Республика		21 апреля 1969 года ^{a/}
Того		1 сентября 1972 года ^{a/}
Тонга		16 февраля 1972 года ^{a/}
Тринидад и Тобаго	9 июня 1967 года	4 октября 1973 года
Тунис	12 апреля 1966 года	13 января 1967 года
Турция	13 октября 1972 года	
Уганда		21 ноября 1980 года ^{a/}
Украинская Советская Социалистическая Республика	7 марта 1966 года	7 марта 1969 года
Союз Советских Социалистических Республик	7 марта 1966 года	4 февраля 1969 года
Объединенные Арабские Эмираты		20 июня 1974 года ^{a/}
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	11 октября 1966 года	7 марта 1969 года
Объединенная Республика Камерун	12 декабря 1966 года	24 июня 1971 года
Объединенная Республика Танзания		27 октября 1972 года ^{a/}
Верхняя Вольта		18 июля 1974 года ^{a/}
Соединенные Штаты Америки	28 сентября 1966 года	
Уругвай ^{a/}	21 февраля 1967 года	30 августа 1968 года
Венесуэла	21 апреля 1967 года	10 октября 1967 года
Югославия	15 апреля 1966 года	2 октября 1967 года
Заир		21 апреля 1976 года ^{a/}
Замбия	11 октября 1968 года	4 февраля 1972 года

(См. сноски на след. стр.)

/...

(сноски к приложению)

a/ Присоединение.

b/ Уведомление о присоединении к Конвенции в порядке правопреемства.

c/ После принятия Генеральной Ассамблеей резолюции 2758 (XXVI) от 25 октября 1971 года по вопросу о законных правах Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций министр иностранных дел Китайской Народной Республики в ноте на имя Генерального секретаря, полученной 29 сентября 1972 года, заявил:

"1. Что касается многосторонних договоров, которые были подписаны, ратифицированы или к которым присоединилось прежнее китайское правительство до образования правительства Китайской Народной Республики, то мое правительство изучит их содержание, прежде чем в связи с существующими условиями принять решение о том, следует ли или не следует признавать эти договоры.

2. С 1 октября 1949 года, то есть со дня основания Китайской Народной Республики, клика Чан Кай-ши не имеет никакого права представлять Китай. Подписание и ратификация ею или ее присоединение к любым многосторонним договорам в результате присвоения себе имени "Китай" являются всецело незаконными и недействительными. Мое правительство изучит эти многосторонние договоры, прежде чем в связи с существующими условиями принять решение о том, следует или не следует присоединяться к ним".

Поэтому в настоящем списке не учтены подписание и ратификация Конвенции от имени "Республики Китай" соответственно 31 марта 1966 года и 10 декабря 1970 года.

d/ Сделано заявление в соответствии со статьей 14 Конвенции.
